

Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 06-7559 / 107703
Schollglas AG, 9450 Altstätten
Isolierglas-Produktion
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
40 M
01.01.2006–31.12.2008 (Erneuerung)
- 06-7676 / 110479
ARGE LFMoos, 8038 Zürich
Vortrieb des Trinkwasserstollens Uetliberg
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
39 M
09.01.2006–31.12.2007 (Neuerteilung)
- 06-7929 / 104413
Marti Protein AG, 5504 Othmarsingen
Abteilung Nebenprodukte
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
30 M
30.07.2006–29.07.2008 (Erneuerung)
- 06-7930 / 107416
Elista AG Fabrik für Kunststoffverarbeitung, 8880 Walenstadt
Kunststoffverarbeitung (Spritzerei und Fertigmacherei)
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
26 M
18.03.2006–17.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7931 / 107412
Max Mitschjeta AG, 9200 Gossau SG
Galvanik, Punktschweisserei, Stanzerei und Schlosserei
dringendes Bedürfnis
4 M
02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)
- 06-7932 / 108232
Napac Schweiz AG, 8370 Sirmach
Heisspressautomaten
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
63 M, 21 F
27.02.2006–13.11.2007 (Änderung)

- 06-7935 / 107848
 Nouvag AG, 9403 Goldach
 Decolltage-Dreherei
 dringendes Bedürfnis
 4 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7936 / 107648
 TMF Extraktionswerk AG, 9602 Bazenheid
 Verarbeitungsbetrieb
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 9 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7937 / 107550
 Meyerhans Hotz AG, 9424 Rheineck
 Mühle
 dringendes Bedürfnis
 4 M, 2 F
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7938 / 107300
 Elkuch AG, 9470 Buchs SG
 Zuschneiderei
 dringendes Bedürfnis
 20 M
 23.04.2006–22.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7939 / 107274
 mobil Werke AG, 9442 Berneck
 Kunststoffabteilung
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 6 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7940 / 107931
 Fleischtrocknerei Churwalden AG, 7075 Churwalden
 Wursterei (Betrieb Chur)
 dringendes Bedürfnis
 1 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7942 / 105546
 Stadler Winterthur AG, 8400 Winterthur
 Fertigung und Montage
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 60 M
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung/Änderung)

- 06-7943 / 105753
 Brauerei Eichhof, 6002 Luzern
 Sudhaus
 technisch unentbehrliche Betriebsweise
 3 M
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7944 / 105753
 Brauerei Eichhof, 6002 Luzern
 Filterkeller
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 2 M
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7945 / 104271
 Max Riner AG, 5102 Rapperswil
 Kunststoffspritzerei, Werkzeugbau
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 4 M
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7948 / 103543
 Galvaplast AG, 4133 Pratteln
 Kunststoffgalvanisierung
 wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
 4 M, 4 F
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7951 / 103647
 Arfa Röhrenwerke AG, 4142 Münchenstein
 Produktion
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 60 M
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7959 / 107356
 Willi Grüninger AG, Walzenmühle Flums, 8890 Flums
 Weizenmühle
 dringendes Bedürfnis
 2 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7964 / 107126
 Christian Eschler AG, 9055 Bühler
 Färberei / Spannrahmen
 dringendes Bedürfnis
 16 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7965 / 107987
 Albert Spiess AG, 7220 Schiers
 Wursterei
 wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 6 M
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7966 / 107987
 Albert Spiess AG, 7220 Schiers
 VAC 1
 wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
 26 M, 26 F
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

- 06-7968 / 110590
 TFB Technische Forschung und Beratung für Zement und Beton, 5103 Wildegg
 Labor und Beratung/Expertisen: Prüfung, Untersuchung und Beratung
 im Betonbau auf Baustellen in der ganzen Schweiz
 technisch unentbehrliche Betriebsweise
 2 M, 2 F
 01.04.2006–31.03.2009 (Neuerteilung)

- 06-7978 / 104947
 Reishauer AG, 8304 Wallisellen
 Kubische- und Rotationsteilefertigung, Malerei und Werkzeugbau
 dringendes Bedürfnis
 50 M
 06.03.2006–20.11.2007 (Änderung)

- 06-7984 / 100934
 Lonza AG, 3930 Visp
 Gewährleistung einer umfassenden Lehrlingsausbildung in den Gebieten
 Produktion, Forschung und Entwicklung
 wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
 20 J
 02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung)

Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)

- 06-7941 / 106930
 Manta Bar AG, 8400 Winterthur
 Sandwich-Produktion
 besonderes Konsumbedürfnis
 1 M, 6 F
 02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung/Änderung)

Bewilligung für Nacht- und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)

- 06-7967 / 107092
Meier + Cie AG Schaffhausen, 8200 Schaffhausen
Zeitungsdruckerei / Rotation
besonderes Konsumbedürfnis
7 M
02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung/Änderung)
- 06-7981 / 105566
Ziegler Druck- und Verlags-AG, 8401 Winterthur
Ausrüsterei Sammelhefter
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
6 M, 18 F
02.04.2006–05.03.2008 (Erneuerung)

Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

- 06-7924 / 109016
Gerhard Management & Consulting AG, 5054 Kirchleerau
Reinigungsarbeiten bei Kunden in der ganzen Schweiz, die keiner Betriebsart
gemäss ArGV 2 unterstehen.
besonderes Konsumbedürfnis
20 M, 20 F
01.03.2006–31.12.2007 (Neuerteilung)
- 06-7949 / 106934
Henauer Gugler AG Ingenieure und Partner, 8021 Zürich
Tunnel-Inspektion, -Vermessung und Überwachung in Bahntunnels in der ganzen
Schweiz
technisch unentbehrliche Betriebsweise
4 M
24.04.2006–23.04.2009 (Erneuerung)
- 06-7950 / 103647
Arfa Röhrenwerke AG, 4142 Münchenstein
Glüherei: Röhrendurchlaufglühofen
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
16 M
02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7953 / 106732
Zuvo Zustell- und Vertriebsorganisation AG, 8021 Zürich
Einsatzleiter und Pikett-Zusteller
besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 3 F
02.04.2006–30.09.2008 (Erneuerung/Änderung)

- 06-7973 / 109492
Die Schweizerische Post Briefzentrum Mülligen, 8952 Schlieren
Umbau Briefzentrum Mülligen: Bewilligung für alle beteiligten Betriebe
besonderes Konsumbedürfnis
500 M
01.03.2006–31.12.2008 (Neuerteilung)
- 06-7974 / 109981
Die schweizerische Post Briefzentrum Härkingen, 4624 Härkingen
Umbau Briefzentrum Härkingen: Bewilligung für alle beteiligten Betriebe
besonderes Konsumbedürfnis
500 M
01.03.2006–31.12.2008 (Neuerteilung)
- 06-7980 / 105566
Ziegler Druck- und Verlags-AG, 8401 Winterthur
Textmontage, Operating, Korrektorat für Tageszeitung
besonderes Konsumbedürfnis
5 M, 2 F
02.04.2006–05.03.2008 (Erneuerung)

**Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Pikettdienst)
(Art. 14 und 15 ArGV1)**

- 06-7928 / 106909
Controlware AG, 8808 Pfäffikon
Technischer Kundendienst (technische Störungsbehebung an EDV- und
Telecom-Anlagen)
besonderes Konsumbedürfnis
1 M
03.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7946 / 104271
Max Riner AG, 5102 Rupperswil
Kunststoffspritzerei, Werkzeugbau
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
4 M
02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7969 / 106912
Open Systems AG, 8045 Zürich
Managed Security Service: Überwachung und Fehlerbehebung an
Kundennetzwerken
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
2 M
20.03.2006–19.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7971 / 103974
Erowa AG, 5734 Reinach
Draht- und Senkerosionsanlagen, Bearbeitungszentren
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
3 M
03.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7972 / 105831
Erowa AG, 6233 Büron
Bearbeitungszentren, Schleifzellen, Montageabteilung (Testläufe)
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
3 M
03.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7979 / 110591
Interio Verteilzentrum, 6244 Nebikon
Technik/Unterhalt und IT:Störungsbehebung an Lagereinrichtungen und
EDV-Systemen
technisch unentbehrliche Betriebsweise
3 M
01.03.2006–28.02.2009 (Neuerteilung)

Bewilligung für Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- 06-7952 / 106732
Zuvo Zustell- und Vertriebsorganisation AG, 8021 Zürich
Verteilung der Sonntagszeitung im ganzen Zustellgebiet (Kantone AG, AR, AI,
GL, LU, SG, SH, SO, SZ, TG, ZG, ZH)
besonderes Konsumbedürfnis
582 M, 363 F
02.04.2006–30.09.2008 (Erneuerung/Änderung)

- 06-7954 / 106732
Zuvo Zustell- und Vertriebsorganisation AG, 8021 Zürich
Zustelldienst Sonntagszeitung: Betreuung und Kontrolle
besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 1 F
02.04.2006–30.09.2008 (Erneuerung/Änderung)

- 06-7956 / 110479
ARGE LFMoos, 8038 Zürich
Werkstatt
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
16 M
05.03.2006–31.12.2007 (Neuerteilung)

- 06-7982 / 110592
Henkel & Cie. AG, 4133 Pratteln
Schwarzkopf Professional: Seminare und Workshops für Kunden
besonderes Konsumbedürfnis
15 M, 22 F
01.01.2006–31.12.2008 (Neuerteilung)

Bewilligung für ununterbrochenen Betrieb (Art. 24 ArG, Art. 36–38 ArGV1)

- 06-7560 / 107703
Schollglas AG, 9450 Altstätten
Isolierglas-Produktion
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
44 M
01.01.2006–31.12.2008 (Erneuerung/Änderung)
- 06-7957 / 104894
Coop Swissmill, 8037 Zürich
Getreidemühle
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
8 M
01.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7958 / 103228
M-real Biberist, 4562 Biberist
Papierfabrikation inkl. Nebenprozesse; Streichmaschinen, Ausrüstung
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
356 M, 4 F
02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7960 / 104991
Tamedia AG, 8021 Zürich
Technischer Dienst
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
9 M, 1 F
03.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)
- 06-7970 / 104582
Zwilag Zwischenlager Würenlingen AG, 5303 Würenlingen
Verbrennungs- und Schmelzanlage
technisch unentbehrliche Betriebsweise
32 M
02.04.2006–31.03.2009 (Erneuerung)

- 06-7985 / 100934
Lonza AG, 3930 Visp
*) siehe Punkt 1.1 Seite 2
wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
1000 M
02.04.2006–01.04.2009 (Erneuerung/Änderung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Staatssekretariat für Wirtschaft, Direktion für Arbeit, Arbeitsbedingungen, Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Einsicht in die Gesuchsunterlagen nehmen.

Erteilte Arbeitszeitbewilligungen

Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 05-7525 / 107682
Benninger Guss AG, 9240 Uzwil
Giesserei: Bereich Modellguss
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
20 M
19.02.2006–20.02.2009 (Erneuerung)
- 05-7527 / 107682
Benninger Guss AG, 9240 Uzwil
Giesserei: Bereich Norm- und Stranggusslager
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
6 M
19.02.2006–20.02.2009 (Erneuerung)
- 05-7528 / 107682
Benninger Guss AG, 9240 Uzwil
Fräserei
wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
14 M
19.02.2006–20.02.2009 (Erneuerung)

Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)

- 06-7555 / 108370
Wespe Transport AG, 8716 Schmerikon
Lager und Spedition
besonderes Konsumbedürfnis
12 M
01.01.2006–31.12.2008 (Erneuerung/Änderung)

Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

- 06-7631 / 110538
Sun Microsystems (Schweiz) AG, 8604 Volketswil
Managed Service und Sun Solution Center: EDV-Unterstützung für Kunden
besonderes Konsumbedürfnis
13 M, 2 F
16.01.2006–15.01.2009 (Neuerteilung)

**Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit)
(Art. 17 und 19 ArG)**

- 06-7553 / 108370
Wespe Transport AG, 8716 Schmerikon
Spedition – Transport
besonderes Konsumbedürfnis
2 M, 2 F
01.01.2006–31.12.2008 (Erneuerung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel

Gegen diese Verfügung kann nach Massgabe von Artikel 55 ArG und Artikel 44 ff. VwVG innert 30 Tagen seit der Publikation bei der Rekurskommission des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartementes, 3202 Frauenkappelen, Verwaltungsbeschwerde erhoben werden. Die Eingabe ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel und die Unterschrift des Beschwerdeführers oder seines Vertreters zu enthalten.

Wer zur Beschwerde berechtigt ist, kann innerhalb der Beschwerdefrist beim Staatssekretariat für Wirtschaft, Direktion für Arbeit, Arbeitsbedingungen, Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Einsicht in die Bewilligungen und deren Begründung nehmen.

14. März 2006

Staatssekretariat für Wirtschaft:

Direktion für Arbeit